

St. Paul's Letter to Titus 3:8-15

INNNNNNNNNNNNNNNNNN

Prokeimenon. Mode 4 Daniel 3.26,27

Blessed are you, O Lord, the God of our fathers.

Verse: For you are just in all you have done.

The reading is from St. Paul's Letter to Titus 3:8-15

Titus, my son, the saying is sure. I desire you to insist on these things, so that those who have believed in God may be careful to apply themselves to good deeds; these are excellent and profitable to men. But avoid stupid controversies, genealogies, dissensions, and quarrels over the law, for they are unprofitable and futile. As for a man who is factious, after admonishing him once or twice, have nothing more to do with him, knowing that such a person is perverted and sinful; he is selfcondemned.

When I send Artemas or Tychicos to you, do your best to come to me at Nicopolis, for I have decided to spend the winter there. Do your best to speed Zenas the lawyer and Apollos on their way; see that they lack nothing. And let our people learn to apply themselves to good deeds, so as to help cases of urgent need, and not to be unfruitful.

All who are with me send greeting to you. Greet those who love us in the faith. Grace be with you all. Amen.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Πρός Τίτον 3:8-15

Προκείμενον. Ήχος δ' Δανιήλ 3.26-27

Εύλογητὸς εἶ, Κύριε, ὁ Θεὸς τῶν Πατέρων ἡμῶν.

Στίχ. Ότι δίκαιος εἶ ἐπὶ πᾶσιν, οἶς ἐποίησας ἡμῖν.

Πρός Τίτον 3:8-15 τὸ ἀνάγνωσμα

Τέκνον Τίτε, πιστὸς ὁ λόγος, καὶ περὶ τούτων βούλομαί σε διαβεβαιοῦσθαι, ἵνα φροντίζωσιν καλῶν έργων προΐστασθαι οι πεπιστευκότες θεῷ. ταῦτά ἐστιν καλὰ καὶ ὠφέλιμα τοῖς ἀνθρώποις · μωρὰς δὲ ζητήσεις καὶ γενεαλογίας καὶ ἔριν καὶ μάχας νομικὰς περιΐστασο, είσὶν γὰρ άνωφελεῖς καὶ μάταιοι. ἄνθρωπον καί δευτέραν αιρετικόν μετὰ μίαν νουθεσίαν παραιτοῦ, εἰδὼς ὅτι ἐξέστραπται ὁ τοιοῦτος καὶ ἁμαρτάνει, ὢν αὐτοκατάκριτος. Όταν πέμψω Άρτεμαν πρός σὲ ἢ Τυχικόν, σπούδασον ἐλθεῖν πρός με είς Νικόπολιν, έκει γαρ κέκρικα παραχειμάσαι. Ζηνᾶν τόν νομικόν καί Άπολλῶν σπουδαίως πρόπεμψον, ίνα μηδὲν αὐτοῖς λείπῃ. μανθανέτωσαν δὲ και οι ήμέτεροι καλῶν ἔργων προΐστασθαι εἰς τὰς άναγκαίας χρείας, ίνα μη ὦσιν ἄκαρποι. Ασπάζονταί σε οἱ μετ ἰἐμοῦ πάντες. Ἄσπασαι τοὺς φιλοῦντας ἡμᾶς έν πίστει. ή γάρις μετὰ πάντων ὑμῶν.

The Gospel According to Luke 8:5-15

The Lord said this parable: "A sower went out to sow his seed; and as he sowed, some fell along the path, and was trodden under foot, and the birds of the air devoured it. And some fell on the rock; and as it grew up, it withered away, because it had no moisture. And some fell among thorns; and the thorns grew with it and choked it. And some fell into good soil and grew, and yielded a hundredfold." And when his disciples asked him what this parable meant, he said, "To you it has been given to know the secrets of the kingdom of God; but for others they are in parables, so that seeing they may not see, and hearing they may not understand. Now the parable is this: The seed is the word of God. The ones along the path are those who have heard; then the devil comes and takes away the word from their hearts, that they may not believe and be saved. And the ones on the rock are those who, when they hear the word, receive it with joy; but these have no root, they believe for a while and in time of temptation fall away. And as for what fell among the thorns, they are those who hear, but as they go on their way they are choked by the cares and riches and pleasures of life, and their fruit does not mature. And as for that in the good soil, they are those who, hearing the word, hold it fast in an honest and good heart, and bring forth fruit with patience." As he said these things, he cried out "He who has ears to hear, let him hear."

Ἐκ τοῦ Κατὰ Λουκᾶν 8:5-15 Εὐαγγελίου τὸ Ἀνάγνωσμα

Είπεν ὁ Κύριος τήν παραβολὴν ταύτην· Ἐξῆλθεν ὁ σπείρων τοῦ σπεῖραι τὸν σπόρον αὐτοῦ. καὶ ἐν τῷ σπείρειν αὐτὸν ὃ μὲν ἔπεσε παρὰ τὴν ὁδόν, καὶ κατεπατήθη, καὶ τὰ πετεινὰ τοῦ οὐρανοῦ κατέφαγεν αὐτό καὶ ἕτερον ἔπεσεν ἐπὶ τὴν πέτραν, καὶ φυὲν έξηράνθη διὰ τὸ μὴ ἔχειν ἰκμάδα· καὶ ἕτερον ἔπεσεν ἐν μέσω τῶν ἀκανθῶν, καὶ συμφυεῖσαι αἱ ἄκανθαι άπέπνιξαν αὐτό. καὶ ἕτερον ἔπεσεν εἰς τὴν γῆν τὴν άγαθήν, καὶ φυὲν ἐποίησε καρπὸν κατονταπλασίονα. ταῦτα λέγων ἐφώνει· ὁ ἔχων ὦτα ἀκούειν ἀκουέτω. Έπηρώτων δὲ αὐτὸν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ λέγοντες· τίς εἴη ἡ παραβολὴ αὕτη; ὁ δὲ εἶπεν· ὑμῖν δέδοται γνῶναι τὰ μυστήρια τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ, τοῖς δὲ λοιποῖς ἐν παραβολαῖς, ἵνα βλέποντες μὴ βλέπωσι καὶ ἀκούοντες μή συνιῶσιν. ἔστι δὲ αὕτη ή παραβολή· ὁ σπόρος ἐστὶν ό λόγος τοῦ Θεοῦ· οἱ δὲ παρὰ τὴν ὁδόν εἰσιν οἱ άκούσαντες, εἶτα ἔρχεται ὁ διάβολος καὶ αἴρει τὸν λόγον ἀπὸ τῆς καρδίας αὐτῶν, ἵνα μὴ πιστεύσαντες σωθῶσιν. οἱ δὲ ἐπὶ τῆς πέτρας οἳ ὅταν ἀκούσωσι, μετὰ χαρᾶς δέχονται τὸν λόγον, καὶ οἶτοι ῥίζαν οὐκ ἔχουσιν, οἳ πρὸς καιρὸν πιστεύουσι καὶ ἐν καιρῷ πειρασμοῦ ἀφίστανται. τὸ δὲ εἰς τὰς ἀκάνθας πεσόν, οὖτοί εἰσιν οἱ ἀκούσαντες, καὶ ὑπὸ μεριμνῶν καὶ πλούτου καὶ ήδονῶν τοῦ βίου πορευόμενοι συμπνίγονται καὶ οὐ τελεσφοροῦσι. τὸ δὲ ἐν τῃ καλῃ γῃ, οὖτοί εἰσιν οἵτινες έν καρδία καλῆ καὶ ἀγαθῆ ἀκούσαντες τὸν λόγον κατέχουσι καὶ καρποφοροῦσιν ἐν ὑπομονῆ. ταῦτα λέγων ἐφώνει· ὁ ἔχων ὦτα ἀκούειν ἀκουέτω.

HYMNS OF THE DAY

Resurrectional Apolytikion in the Grave Mode

O Lord, by Your sacred cross You abolished death, and granted unto the thief blessed paradise. The myrrhbearers ceased lamenting and turned to joy, the apostles did preach the good news at Your command that You had risen from the dead, O Christ our God, bestowing Your mercy upon the world evermore!

Κατέλυσας τῷ Σταυρῷ σου τὸν θάνατον· ἀνέῷξας τῷ λῃστῃ τὸν Παράδεισον· τῶν Μυροφόρων τὸν θρῆνον μετέβαλες, καὶ τοῖς σοῖς Ἀποστόλοις κηρύττειν ἐπέταξας, ὅτι ἀνέστης Χριστὲ ὁ Θεός, παρέχων τῷ κόσμῷ τὸ μέγα ἕλεος.

For the Fathers of the Seventh Ecumenical Council

Supremely blessed are You, O Christ our God. You established the holy Fathers upon the earth as beacons, and through them You have guided us all to the true Faith, O greatly merciful One, glory be to You.

Ύπερδεδοξασμένος εἶ, Χριστὲ ὁ Θεὸς ἡμῶν, ὁ φωστῆρας ἐπὶ γῆς τοὺς Πατέρας ἡμῶν θεμελιώσας, καὶ δι' αὐτῶν πρὸς τὴν ἀληθινὴν πίστιν, πάντας ἡμᾶς ὀδηγήσας[.] πολυεύσπλαγχνε, δόξα σοι.

Apolytikion for the Church in the Plagal First Mode

Like a most fruitful olive tree you did blossom forth in the folds of the Lord, Sophia, martyr most pious! And to Christ you did bring sweetest fruit: the tender sprouts of your womb through divine martyrdom, Agape, along with Hope and Faith, the God-minded with whom do you pray to God for all of us.

Kontakion for the Theotokos in the Second Mode

O protection of Christians that cannot be put to shame, mediation unto the Creator most constant! O despise not the suppliant voices of those who have sinned; but be thou quick, O good one, to come unto our aid, who in faith cry unto thee! Hasten to intercession, and speed thou to make supplication, thou who dost ever protect, O Theotokos, them that honor thee!

Προστασία τῶν Χριστιανῶν ἀκαταίσχυντε, μεσιτεία, πρὸς τὸν Ποιητὴν ἀμετάθετε, μὴ παρίδης, ἀμαρτωλῶν δεήσεων φωνάς, ἀλλὰ πρόφθασον, ὡς ἀγαθή, εἰς τὴν βοήθειαν ἡμῶν, τῶν πιστῶς κραυγαζόντων σοι· Τάχυνον εἰς πρεσβείαν, καὶ σπεῦσον εἰς ἰκεσίαν, ἡ προστατεύουσα ἀεί, Θεοτόκε, τῶν τιμώντων σε.



Church Services & Events for Today & the Upcoming Week

<u>Today ~ Sunday of the 7th Ecumenical Council</u> 8:45 am Orthros 10:00 am Divine Liturgy

> <u>Tuesday ~ October 15, 2024</u> 10:00 am Bible Study 6:00 pm AHEPA Meeting

<u>Wednesday ~ October 16, 2024</u> 5:00 pm Orthodoxy 101 6:00 pm Paraklesis 7:00 pm Bible Study

<u>Thursday ~ October 17, 2024</u> 6:00 pm Choir Practice

<u>Saturday ~ October 19, 2024</u> 10:00 am Romanian Liturgy 5:00 pm Great Vespers



YOU'RE INVITED TO THE Syracuse AHEPA Chapter 37

Centennial Gala



Saturday october 26, 2024

6: 00 - 11: 00 PM

St. Sophia Greek Orthodox Church 325 Waring Rd. Syracuse, NY 13224

LIVE MUSIC BY THE AEGEANS AND THE BEATS OF DJ DION. GET READY TO DANCE THE NIGHT AWAY!

FEATURING HORS D'OEUVRES, A DELICIOUS FULL BUFFET-STYLE DINNER, DECADENT DESSERTS, AND A SELECTION OF WINE, BEER, SOFT DRINKS, COFFEE, AND TEA.

TICKETS ARE \$75

PLEASE PURCHASE ONLINE BY SCANNING THE QR CODE OR GO TO HTTPS://TINYURL.COM/39TDMV34. YOU CAN ALSO CONTACT MIKE LABATOS AT (315) 427-7628 OR EVAN DENTES AT (315) 380-4920. NO TICKETS WILL BE SOLD AT THE DOOR.







25th Anniversary Enthronement

ebrations

HONORING HIS EMINENCE METROPOLITAN

OF DETROIT

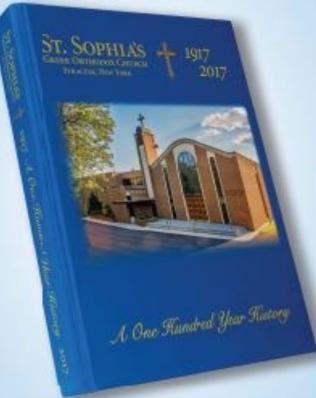
Saturday, November 9, 2024 Annunciation Church—Buffalo, New York

> For more information, please contact the host parish

> > WWW.DETROIT.GOARCH.ORG

Now Available in the Book Store!

A One Hundred Year History of St. Sophia's Church



Over 200 hundred pages of history and pictures! Includes 50 pages devoted to the 2017 Centennial Celebration

Now available for only \$40

A STEWARDSHIP OPPORTUNITY!

Run for a position on St Sophia's Parish Council!

The Election Committee is seeking candidates to fill four (4) church board positions, expiring at the end of 2024. An official notification will be sent out by the Election Committee dated September 27th. Please feel free to contact one of the Election Committee members if you are interested in or would like to recommend someone to serve a three year term on the Parish Council.

Eligible candidates should be a member in good standing in St. Sophia Parish and a member for a minimum of one year. A candidate in good standing is any person who:

- Was baptized according the rites of the Church, or was received into the Church through chrismation.
- Who lives according to the faith and cannons of the Church
- Has met their Stewardship obligation (completed 2023 obligations and has paid ³/₄ of their 2023 Stewardship by October 26th, 2024),
- Abides by the by-laws of the Parish.

<u>Candidate filing:</u> Interested candidates will file a simple petition for candidacy, complete a short resume form, and provide a picture.

Filing deadline is:

Sunday, October 20, 2024 Election Day is November 10th, 2024.

Our committee looks forward to speaking with all interested parties. Contact information for the Election Committee is as follows:

Sophia Meskos	315-559-5555	sophiameskos@yahoo.com
Andrew Miledonis	315-487-1126 (H) 315-882-7926 (C)	andrewmiledonis@gmail.com
Jeanne Sarigiannis	315-699-4896 (H)	jsarigia61@verizon.net
Ellen Tartakoff	315-447-4799 (C)	eltartakoff@gmail.com
Sophia Wales	315-897-7998	sophiawales12@gmail.com

Calling all St. Sophia's Youth Musicians!

777777777777

We are looking for band & orchestra students, grades 4-12, with at least 1 full year of playing experience in school to put on a mini–Holiday Performance on December 22nd, 2024 during Coffee Hour!

If interested, please register using the QR code below. There will be 1 rehearsal after church on December 1st. Once sign-ups are complete, music will be emailed.

*Registration closes on 10/27/24



PHILOPTOCHOS St. Sophia's Farm to Table PASTA LUNCHEON SUNDAY, NOVEMBER 3rd After Church Services

> **Proceeds to Benefit** Local Food Pantry

Dinner ~ \$15.00 Children 5 & Under ~ Free

Menu: Pasta, Homemade Sauce & Meatballs, Salad, Bread, Dessert, Coffee, Tea



RESERVATION REQUIRED FOR DINE IN OR TAKE OUT

Use this QR Code to reserve your order Or....Stop by the Philoptochos table on Sundays - Accepting Cash or Checks payable to Philoptochos

MARK YOUR CALENDAR

Sunday, Oct 27, 2024 General Assembly Meeting

We will have our fall General Assembly Meeting on Sunday, October 27th.

Remember, to be able to vote at the meeting, you must have fully paid your 2023 Stewardship Pledge and have filled out a Pledge card for 2024.

New members, pursuant to the parish by-laws, are considered members in good standing if they have submitted a signed pledge card at least three months prior to the meeting.

The list of members in good standing will be posted on the gym door and will be updated every week. If you believe your name should be on the list and it is not, please call the office so we can review the discrepancy.

නේ තිබෙන් තිබෙන ත